

हबक्कूक

नबी की शिकायत : हर तरफ़ नाइनसाफ़ी

1 ज़ैल में वह कलाम कलमबंद है जो हबक्कूक नबी को रोया देखकर मिला।
 2 ऐ रब, मैं मज़ीद कब तक मदद के लिए पुकारूँ? अब तक तूने मेरी नहीं सुनी। मैं मज़ीद कब तक चीखें मार मारकर कहूँ कि फ़साद हो रहा है? अब तक तूने हमें छुटकारा नहीं दिया। 3 तू क्यों होने देता है कि मुझे इतनी नाइनसाफ़ी देखनी पड़े? लोगों को इतना नुक़सान पहुँचाया जा रहा है, लेकिन तू ख़ामोशी से सब कुछ देखता रहता है। जहाँ भी मैं नज़र डालूँ, वहाँ जुल्मो-तशद्दुद ही नज़र आता है, मुक़दमाबाज़ी और झगड़े सर उठाते हैं। 4 नतीजे में शरीअत बेअसर हो गई है, और बा-इनसाफ़ फ़ैसले कभी जारी नहीं होते। बेदीनों ने रास्तबाज़ों को घेर लिया है, इसलिए अदालत में बेहदा फ़ैसले किए जाते हैं।

अल्लाह का जवाब

5 “दीगर अक्वाम पर निगाह डालो, हाँ उन पर ध्यान दो तो हक्का-बक्का रह जाओगे। क्योंकि मैं तुम्हारे जीते-जी एक ऐसा काम करूँगा जिसकी जब ख़बर सुनोगे तो तुम्हें यकीन नहीं आएगा। 6 मैं बाबलियों को खड़ा करूँगा। यह ज़ालिम और तलख़रू क़ौम पूरी दुनिया को उबर करके दूसरे ममालिक पर कब्ज़ा करेगी। 7 लोग उससे सख़्त दहशत खाएँगे, हर तरफ़ उसी के क़वानीन और अज़मत माननी पड़ेगी। 8 उनके घोड़े चीतों से तेज़ हैं, और शाम के वक़्त शिकार करनेवाले भेड़ीए भी उन जैसे फुरतीले नहीं होते। वह सरपट दौड़कर दूर दूर से आते हैं। जिस तरह उकाब लाश पर झपट्टा मारता है उसी तरह वह अपने शिकार पर हमला करते हैं। 9 सब इसी मक़सद से आते हैं कि जुल्मो-तशद्दुद करें। जहाँ भी जाएँ वहाँ आगे बढ़ते जाते हैं। रेत जैसे बेशुमार क़ैदी उनके हाथ में जमा होते हैं। 10 वह दीगर बादशाहों का मज़ाक़ उड़ाते हैं, और दूसरों के बुज़ुर्ग़ उनके तमस्ख़र का निशाना बन जाते हैं। हर किले को देखकर वह हँस उठते हैं। जल्द ही वह उनकी दीवारों के साथ मिट्टी के ढेर लगाकर उन पर कब्ज़ा करते हैं। 11 फिर वह तेज़ हवा की तरह वहाँ से गुज़रकर आगे बढ़ जाते हैं। लेकिन वह कुसूरवार ठहरेंगे, क्योंकि उनकी अपनी ताक़त उनका ख़ुदा है।”

ऐ रब, तू क्यों खामोश रहता है?

12 ऐ रब, क्या तू कदीम जमाने से ही मेरा खुदा, मेरा कुदूस नहीं है? हम नहीं मरेगे। ऐ रब, तूने उन्हें सज़ा देने के लिए मुकर्रर किया है। ऐ चटान, तेरी मरज़ी है कि वह हमारी तरबियत करें। 13 तेरी आँखें बिलकुल पाक हैं, इसलिए तू बुरा काम बरदाशत नहीं कर सकता, तू खामोशी से जुल्मो-तशदुद पर नज़र नहीं डाल सकता। तो फिर तू इन बेवफ़ाओं की हरकतों को किस तरह बरदाशत करता है? जब बेदीन उसे हडप कर लेता जो उससे कहीं ज़्यादा रास्तबाज़ है तो तू खामोश क्यों रहता है? 14 तूने होने दिया है कि इनसान से मछलियों का-सा सुलूक किया जाए, कि उसे उन समुंदरी जानवरों की तरह पकड़ा जाए, जिनका कोई मालिक नहीं। 15 दुश्मन उन सबको काँटे के ज़रीए पानी से निकाल लेता है, अपना जाल डालकर उन्हें पकड़ लेता है। जब उनका बड़ा ढेर जमा हो जाता है तो वह खुश होकर शादियाना बजाता है। 16 तब वह अपने जाल के सामने बखूर जलाकर उसे जानवर कुरबान करता है। क्योंकि उसी के वसीले से वह ऐशो-इशरत की ज़िंदगी गुज़ार सकता है। 17 क्या वह मुसलसल अपना जाल डालता और क्रौमों को बेरहमी से मौत के घाट उतारता रहे?

2

1 अब मैं पहरा देने के लिए अपनी बुर्जी पर चढ़ जाऊँगा, किले की ऊँची जगह पर खड़ा होकर चारों तरफ देखता रहूँगा। क्योंकि मैं जानना चाहता हूँ कि अल्लाह मुझे क्या कुछ बताएगा, कि वह मेरी शिकायत का क्या जवाब देगा।

रब का जवाब

2 रब ने मुझे जवाब दिया, “जो कुछ तूने रोया में देखा है उसे तख्तों पर यों लिख दे कि हर गुज़रनेवाला उसे रवानी से पढ़ सके। 3 क्योंकि वह फ़ौरन पूरी नहीं हो जाएगी बल्कि मुकर्ररा वक़्त पर आखिरकार ज़ाहिर होगी, वह झूटी साबित नहीं होगी। गो देर भी लगे तो भी सब्र कर। क्योंकि आनेवाला पहुँचेगा, वह देर नहीं करेगा।

4 मग़सूर आदमी फूला हुआ है और अंदर से सीधी राह पर नहीं चलता। लेकिन रास्तबाज़ ईमान ही से जीता रहेगा। 5 यक़ीनन मैं एक बेवफ़ा साथी हूँ। मग़सूर शख्स जीता नहीं रहेगा, गो वह अपने मुँह को पाताल की तरह खुला रखता और उस की

भूक मौत की तरह कभी नहीं मिटती, वह तमाम अक्रवाम और उम्में अपने पास जमा करता है।

बेदीनों का अंजाम

6 लेकिन यह सब उसका मज़ाक उड़ाकर उसे लान-तान करेगी। वह कहेगी, 'उस पर अफ़सोस जो दूसरों की चीज़ें छीनकर अपनी मिलकियत में इज़ाफ़ा करता है, जो कर्ज़दारों की ज़मानत पर कब्ज़ा करने से दौलतमंद हो गया है। यह काररवाई कब तक जारी रहेगी?' 7 क्योंकि अचानक ही ऐसे लोग उठेंगे जो तुझे काटेंगे, ऐसे लोग जाग उठेंगे जिनके सामने तू थरथराने लगेगा। तब तू खुद उनका शिकार बन जाएगा। 8 चूँकि तूने दीगर मुतअद्दिद अक्रवाम को लूट लिया है इसलिए अब बची हुई उम्में तुझे ही लूट लेंगी। क्योंकि तुझसे कत्लो-गारत सरज़द हुई है, तूने देहात और शहर पर उनके बाशिंदों समेत शर्दीद जुल्म किया है।

9 उस पर अफ़सोस जो नाजायज़ नफ़ा कमाकर अपने घर पर आफ़त लाता है, हालाँकि वह आफ़त से बचने के लिए अपना घोंसला बुलंदियों पर बना लेता है। 10 तेरे मनसूबों से मुतअद्दिद क़ौमें तबाह हुई हैं, लेकिन यह तेरे ही घराने के लिए शर्म का बाइस बन गया है। इस गुनाह से तू अपने आप पर मौत की सज़ा लाया है। 11 यक़ीनन दीवारों के पत्थर चीखकर इल्लिजा करेंगे और लकड़ी के शहतीर जवाब में आहो-ज़ारी करेंगे।

12 उस पर अफ़सोस जो शहर को कत्लो-गारत के ज़रीए तामीर करता, जो आबादी को नाइनसाफ़ी की बुनियद पर कायम करता है। 13 रब्बुल-अफ़वाज ने मुकर्रर किया है कि जो कुछ क़ौमों ने बड़ी मेहनत-मशक्कत से हासिल किया उसे नज़रे-आतिश होना है, जो कुछ पाने के लिए उम्में थक जाती हैं वह बेकार ही है। 14 क्योंकि जिस तरह समुंदर पानी से भरा हुआ है, उसी तरह दुनिया एक दिन रब के जलाल के इरफ़ान से भर जाएगी।

15 उस पर अफ़सोस जो अपना प्याला ज़हरीली शराब से भरकर उसे अपने पड़ोसियों को पिला देता है ताकि उन्हें नशे में लाकर उनकी बरहनगी से लुत्फ़अंदोज़ हो जाए। 16 लेकिन अब तेरी बारी भी आ गई है! तेरी शानो-शौकत खत्म हो जाएगी, और तेरा मुँह काला हो जाएगा। अब खुद पी ले! नशे में आकर अपने कपड़े उतार ले। ग़ज़ब का जो प्याला रब के दहने हाथ में है वह तेरे पास भी पहुँचेगा। तब तेरी इतनी स्सवाई हो जाएगी कि तेरी शान का नामो-निशान तक नहीं रहेगा।

17 जो जुल्म तूने लुबनान पर किया वह तुझ पर ही गालिब आएगा, जिन जानवरों को तूने वहाँ तबाह किया उनकी दहशत तुझी पर तारी हो जाएगी। क्योंकि तुझसे कत्लो-गारत सरज़द हुई है, तूने देहात और शहरों पर उनके बाशिंदों समेत शदीद जुल्म किया है।

18 बुत का क्या फ़ायदा? आखिर किसी माहिर कारीगर ने उसे तराशा या ढाल लिया है, और वह झूट ही झूट की हिदायात देता है। कारीगर अपने हाथों के बुत पर भरोसा रखता है, हालाँकि वह बोल भी नहीं सकता!

19 उस पर अफ़सोस जो लकड़ी से कहता है, 'जाग उठ!' और ख़ामोश पत्थर से, 'ख़डा हो जा!' क्या यह चीज़ें हिदायत दे सकती हैं? हरगिज़ नहीं! उनमें जान ही नहीं, ख़ाह उन पर सोना या चाँदी क्यों न चढ़ाई गई हो।²⁰ लेकिन रब अपने मुक़द्दस घर में मौजूद है। उसके हुज़ूर पूरी दुनिया ख़ामोश रहे।”

3

हबक्कूक की दुआ

1 ज़ैल में हबक्कूक नबी की दुआ है। इसे 'शिगियूनोत' के तर्ज़ पर गाना है।

2 ऐ रब, मैंने तेरा पैग़ाम सुना है। ऐ रब, तेरा काम देखकर मैं डर गया हूँ। हमारे जीते-जी उसे वुजूद में ला, जल्द ही उसे हम पर ज़ाहिर कर। जब तुझे हम पर गुस्सा आए तो अपना रहम याद कर।

3 अल्लाह तेमान से आ रहा है, कुदूस फ़ारान के पहाड़ी इलाके से पहुँच रहा है। (सिलाह) * उसका जलाल पूरे आसमान पर छा गया है, ज़मीन उस की हम्दो-सना से भरी हुई है।

4 तब उस की शान सूरज की तरह चमकती, उसके हाथ से तेज़ किरणें निकलती हैं जिनमें उस की कुदरत पिनहाँ होती है।

5 मोहलक बीमारी उसके आगे आगे फैलती, वबाई मरज़ उसके नक्शे-कदम पर चलता है।

* **3:3** सिलाह गालिबन गाने बजाने के बारे में कोई हिदायत है। मुफ़स्सिरिन में इसके मतलब के बारे में इतफ़ाके-राय नहीं होती।

6 जहाँ भी क़दम उठाए, वहाँ ज़मीन हिल जाती, जहाँ भी नज़र डाले वहाँ अक़वाम लरज़ उठती हैं। तब क़दीम पहाड़ फट जाते, पुरानी पहाड़ियाँ दबक जाती हैं। उस की राहें अज़ल से ऐसी ही रही हैं।

7 मैंने क़शान के ख़ैमों को मुसीबत में देखा, मिदियान के तंबू काँप रहे थे।

8 ऐ रब, क्या तू दरियाओं और नदियों से गुस्से था? क्या तेरा ग़ज़ब समुंद्र पर नाज़िल हुआ जब तू अपने घोड़ों और फ़तहमंद रथों पर सवार होकर निकला?

9 तूने अपनी क़मान को निकाल लिया, तेरी लानतें तीरों की तरह बरसने लगी हैं। (सिलाह) तू ज़मीन को फाड़कर उन जगहों पर दरिया बहने देता है।

10 तुझे देखकर पहाड़ काँप उठते, मूसलाधार बारिश बरसने लगती और पानी की गहराइयाँ गरजती हुई अपने हाथ आसमान की तरफ़ उठाती हैं।

11 सूरज और चाँद अपनी बुलंद रिहाइशगाह में रूक जाते हैं। तेरे चमकते तीरों के सामने वह माँद पड़ जाते, तेरे नेत्रों की झिलमिलाती रौशनी में ओझल हो जाते हैं।

12 तू गुस्से में दुनिया में से गुज़रता, तैश से दीगर अक़वाम को मारकर गाह लेता है।

13 तू अपनी क़ौम को रिहा करने के लिए निकला, अपने मसह किए हुए खादिम की मदद करने आया है। तूने बेदीन का घर छत से लेकर बुनियाद तक गिरा दिया, अब कुछ नज़र नहीं आता। (सिलाह)

14 उसके अपने नेत्रों से तूने उसके सर को छेद डाला। पहले उसके दस्ते कितनी खुशी से हम पर टूट पड़े ताकि हमें मुंतशिर करके मुसीबतज़दा को पोशीदगी में खा सकें! लेकिन अब वह खुद भूसे की तरह हवा में उड़ गए हैं।

15 तूने अपने घोड़ों से समुंद्र को यों कुचल दिया कि गहरा पानी झाग निकालने लगा।

अल्लाह मुझे तक़वियत देता है

16 यह सब कुछ सुनकर मेरा जिस्म लरज़ उठा। इतना शोर था कि मेरे दाँत बजने लगे, † मेरी हड्डियाँ सड़ने लगीं, मेरे घुटने काँप उठे। अब मैं उस दिन के इंतज़ार में रहूँगा जब आफ़त उस क़ौम पर आएगी जो हम पर हमला कर रही है।

† 3:16 लफ़ज़ी तरज़ुमा : होंट हिलने लगे।

17 अभी तक कोंपलें अंजीर के दरख्त पर नज़र नहीं आती, अंगूर की बेलें बेफल हैं। अभी तक जैतून के दरख्त फल से महस्म हैं और खेतों में फसलें नहीं उगती। बाड़ों में न भेड-बकरियाँ, न मवेशी हैं।

18 ताहम मैं रब की ख़ुशी मनाऊँगा, अपने नजातदहिदा अल्लाह के बाइस शадियाना बजाऊँगा।

19 रब कादिरे-मुतलक मेरी क़ुव्वत है। वही मुझे हिरनों के-से तेज़रौ पाँव मुहैया करता है, वही मुझे बुलंदियों पर से गुज़रने देता है।

दर्जे-बाला गीत मौसीकी के राहनुमा के लिए है। इसे मेरे तर्ज के तारदार साजों के साथ गाना है।

किताबे-मुकदस

**The Holy Bible in the Urdu language, Urdu Geo
Version, Hindi Script**

Copyright © 2019 Urdu Geo Version

Language: اردو (Urdu)

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2023-11-29

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 30 Nov 2023

a1ee0020-7263-5fce-8289-9d7a7ac2d299